

Руководство по эксплуатации

СТАВР®

Надёжен. Нацелен на результат

СЗЭ-75/150ВГ



Станок заточной электрический

www.ставр.рф

Компания «Омега» благодарит Вас за Ваш выбор и надеется, что настоящее изделие торговой марки «Ставр» будет полностью отвечать Вашим ожиданиям.

Для того, чтобы Ваша покупка прослужила Вам долгое время, необходимо правильно ее использовать, хранить и проводить техническое и сервисное обслуживание, в связи с чем настоятельно рекомендуем Вам перед использованием тщательно изучить информацию, изложенную в настоящем руководстве.

Уважаемый покупатель!

При покупке электроинструмента необходимо удостовериться в его работоспособности. Также необходимо проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером на гарантийном талоне, являющемся неотъемлемой частью настоящего руководства.

ОГЛАВЛЕНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	3
СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ	5
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ	5
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ	6
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	6
ХРАНЕНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ	7
УТИЛИЗАЦИЯ	7
СРОК СЛУЖБЫ	7
ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ	8
ШУМОВИБРАЦИОННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9

НАЗНАЧЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ, ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ

3	Станок заточной электрический
5	СЗЭ-75/150ВГ применяется для шлифования, заточки и гравировки различных
5	изделий из металла и других материа-
6	лов. Обращаем Ваше внимание на то,
6	что данный инструмент не предназначен
7	для тяжелых и профессиональных работ.
7	Использование инструмента не по назна-
7	чению является основанием для отказа в
8	гарантийном ремонте.
9	

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Не используйте электроинструмент для любых иных целей, кроме указанных в данном руководстве.

2. Не допускайте использования электроинструмента неквалифицированными, несовершеннолетними лицами или людьми с недостаточными для использования электроинструмента физическими данными.

В случае передачи электроинструмента другим лицам подробно расскажите о правилах его использования и дайте ознакомиться с настоящим руководством.

3. Не погружайте электроинструмент или отдельные его части в воду или другие жидкости.

4. Не используйте электроинструмент, если есть риск возгорания или взрыва, например, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.

5. Переносите электроинструмент, держа его только за корпус.

6. Не переносите электроинструмент во включенном состоянии.

7. Убедитесь в том, что параметры в сети соответствуют параметрам, указанным на электроинструменте и в настоящем руководстве.

8. Подключайте электроинструмент к сети только после того, как Вы убедитесь в том, что выключатель находится в выключенном положении.

9. При работе с электроинструментом пользуйтесь средствами индивидуальной защиты. В случае необходимости воспользуйтесь специальными перчатками, очками и наушниками.

10. При работе с электроинструментом рекомендуется надевать подходящую одежду, чтобы части одежды не контактировали с инструментом. Также убедитесь,

что на Вас нет ничего, что могло бы помешать работе или вызвать нежелательные последствия.

11. Обрабатываемый предмет подводить к электроинструменту, когда набрано необходимое количество оборотов.

12. Ничего, кроме обрабатываемого предмета, не должно касаться движущихся частей электроинструмента.

13. Не допускайте нагрузку электроинструмента, вызывающую его остановку.

14. Не оставляйте включенный электроинструмент без внимания.

15. Дождитесь полной остановки двигателя после окончания работы.

16. Всегда старайтесь держать обрабатываемый предмет так, чтобы образив, пыль, мелкие частицы и т.д. не летели в сторону тела.

17. Избегайте попадания сетевого кабеля на заточной круг электроинструмента.

18. Держите сетевой кабель вдали от источника нагрева, масла и острых предметов.

19. Не допускайте присутствия детей, животных или посторонних в рабочей зоне.

20. При отключении электроинструмента от сети держитесь за штекер сетевого кабеля.

21. Всегда отключайте электроинструмент от электросети, когда Вы его не используете.

22. Отключайте электроинструмент от электрической сети:

- в случае любых неполадок;
- перед сменой кругов или чисткой;
- после окончания эксплуатации.

23. Не пользуйтесь электроинструментом с поврежденным сетевым кабелем или штекером, после его падения или если на нем видны какие-либо следы повреждения. Обратитесь в авторизованный сервисный центр для диагностики или

ремонта электроинструмента.

24. При повреждении сетевого кабеля во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо. Замена сетевого кабеля осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.

25. Работа и техобслуживание должны осуществляться строго в соответствии с данным руководством.

26. Не используйте чистящие средства, которые могут вызвать эрозию инструмента (бензин и прочие агрессивные средства).

27. Храните электроинструмент в месте, недоступном для детей.

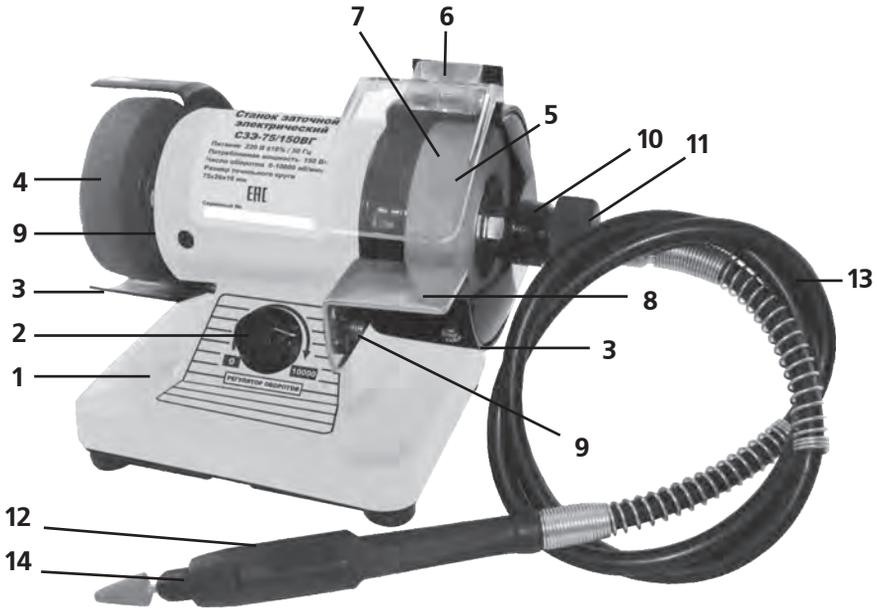
ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИНСТРУМЕНТА

1. Убедитесь перед включением, что гибкий вал правильно установлен.

2. Отсоединяйте гибкий вал, когда вы им не пользуетесь.

3. Устанавливайте станок на ровную устойчивую поверхность и убедитесь, что он не будет двигаться произвольно во время работы.

ВНИМАНИЕ! НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ НЕ СЛЕДУЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ В СОСТОЯНИИ АЛКОГОЛЬНОГО ИЛИ НАРКОТИЧЕСКОГО ОПЬЯНЕНИЯ ИЛИ В ИНЫХ УСЛОВИЯХ, МЕШАЮЩИХ ОБЪЕКТИВНОМУ ВОСПРИЯТИЮ ДЕЙСТВИТЕЛЬНОСТИ, И НЕ СЛЕДУЕТ ДОВЕРЯТЬ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ ЛЮДЯМ В ТАКОМ СОСТОЯНИИ ИЛИ В ТАКИХ УСЛОВИЯХ!



СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

1. Основание станка
2. Выключатель/ регулятор числа оборотов
3. Защитные кожухи
4. Круг доводочный
5. Круг заточной
6. Кронштейн для крепления защитного экрана
7. Защитный экран
8. Рабочая площадка
9. Винт крепления/ регулировки рабочей площадки
10. Штуцер для крепления гибкого вала
11. Гайка крепления гибкого вала
12. Кожух наконечника гибкого вала
13. Гибкий вал
14. Цанговый патрон

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1. Руководство по эксплуатации
2. Станок заточной с двумя установленными кругами
3. Гибкий вал
4. Угольные щетки (1 комплект)
5. Ключ рожковый
6. Ключ-фиксатор г-образный
7. Гайка
8. Прозрачный защитный экран с крепежом (винт, гайка)
9. Винты крепления защитного экрана - 2 шт.
10. Рабочая площадка
11. Винт крепления рабочей площадки
12. Насадка абразивная

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

ВНИМАНИЕ! Перед выполнением любых операций убедитесь, что инструмент выключен и отключен от питающей сети.

МОНТАЖ ГИБКОГО ВАЛА

1. Вставьте четырехгранный трос гибкого вала (13) в соответствующее четырехгранное отверстие внутри штуцера (10) сбоку станка, предварительно надев на гибкий вал (13) крепежную гайку (11).
2. Закрутите крепежную гайку (11) до полной фиксации и убедитесь, что гибкий вал приводится в движение при включении станка.
3. Для того чтобы вставить абразивную насадку в цанговый патрон (14) необходимо вставить г-образный ключ-фиксатор в отверстие на корпусе наконечника гибкого вала (12), затем открутить металлический концевик цангового патрона (14) при помощи ключа входящего в комплект.
4. Вставьте хвостовик абразивной насадки в цанговый патрон (14), затем при помощи ключа закрутите металлический концевик цангового патрона (14) до полной фиксации.

МОНТАЖ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ЗАЩИТНОГО ЭКРАНА

На станке предусмотрен кронштейн для крепления защитного экрана (6) от образующихся при работе искр и абразивных частиц. Чтобы прикрепить защитный экран (7) используйте винты, входящие в комплект. Прижмите защитный экран (7) с одной стороны кронштейна (6), а с другой стороны вставьте 2 винта и закрепите защитный экран (7) при помощи крестообразной отвертки. Убедитесь в четкой фиксации защитного экрана. В зависи-

мости от производимых работ вы можете менять положение защитного экрана (7).

УСТАНОВКА/ЗАМЕНА ЗАТОЧНОГО/ДОВОДОЧНОГО КРУГОВ

Прежде, чем приступить к установке/замене заточного круга (6) необходимо отсоединить сетевой кабель станка от сети.

Для замены/установки заточного круга (6) необходимо:

1. Снять защитный кожух (3). Для этого надлежит открутить винты фиксации защитного кожуха используя отвертку необходимого размера.
2. Открутить фиксирующую гайку, находящуюся с внешней стороны заточного круга (5) или доводочного круга (4). При этом важно знать, что на правом концевике шпинделя нанесена правая резьба, на левом, соответственно, левая. Такие технические особенности введены специально, для того чтобы предотвратить откручивание фиксирующих гаек в процессе вращения шпинделя.
3. Снять наружную прижимную шайбу, затем заточной круг (5) или доводочный круг (4) и прижимную внутреннюю шайбу.
4. Очистить обе прижимные шайбы.
5. Установить внутреннюю прижимную шайбу с картонной прокладкой.
6. Установить новый заточной круг (5) или доводочный круг (4).
7. Установить наружную прижимную шайбу с картонной прокладкой на заточной круг (5) или доводочный круг (4).
8. Надежно затянуть гайку на шпинделе.
9. Установить защитный кожух (3).

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ

1. Чтобы включить инструмент, подсо-

едините штекер сетевого кабеля к сети и поверните выключатель/регулятор числа оборотов (2) по часовой стрелке.

2. Чтобы выключить, поверните выключатель/регулятор числа оборотов (2) в обратном направлении.

РАБОТА С ЗАТОЧНЫМ/ ДОВОДОЧНЫМ КРУГАМИ

1. Установите станок на ровную устойчивую поверхность.

2. Подключите сетевой кабель к сети.

3. Включите прибор и установите необходимую скорость вращения поворачивая выключатель/регулятор числа оборотов по часовой/против часовой стрелки.

4. Установите обрабатываемый предмет на поверхность рабочей площадки (8) и подведите его к заточному кругу (5). При работе с доводочным кругом (4), просто прижмите обрабатываемый предмет к поверхности доводочного круга (4), учитывая направление вращения.

5. Аккуратно начинайте работу.

РАБОТА С ГИБКИМ ВАЛОМ

1. Установите станок на ровную устойчивую поверхность.

2. Подключите сетевой кабель к сети.

3. Монтируйте гибкий вал, как описано выше.

4. Включите прибор и установите необходимую скорость вращения.

5. Аккуратно начинайте работу.

в месте, недоступном для детей.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Использование изношенного сменного заточного круга или доводочного круга снижает эффективность выполняемой работы, поэтому необходимо периодически их заменять, как только в этом появляется необходимость.

2. Регулярно проверяйте надежность крепления всех винтов. При обнаружении ослабленного винта немедленно затяните его. В противном случае Вы подвергаете себя риску получения травмы.

3. Необходимо особенно бережно относиться к электродвигателю, избегать попадания воды или масла в его обмотки.

4. После работы тщательно протирайте электроинструмент.

6. Своевременная смена угольных щеток значительно увеличит срок службы инструмента. Для их замены обращайтесь в авторизованный сервисный центр.

УТИЛИЗАЦИЯ

При утилизации пришедшего в негодность электроинструмента примите все меры, чтобы не нанести вреда окружающей среде. Не стоит самостоятельно пытаться утилизировать электроинструмент. Настоятельно рекомендуется обратиться в специальную службу.

СРОК СЛУЖБЫ

Данное изделие при соблюдении всех требований, указанных в настоящем руководстве по эксплуатации должно прослужить не менее 3 лет.

Фирма-производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и ком-

ХРАНЕНИЕ

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ХРАНЕНИЕ

ВНИМАНИЕ! Хранить электроинструмент необходимо при температуре окружающей среды от 0°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80%

плектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества товара.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии.

Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с условиями эксплуатации, указанными в настоящем руководстве.

Обращаем Ваше внимание на исключительно бытовое назначение электроинструмента.

Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

Гарантийный срок эксплуатации на изделие составляет 24 месяца. Этот срок исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока, и обусловленные производственными, технологическими и конструктивными дефектами, т. е. допущенными по вине предприятия-изготовителя.

Гарантийные обязательства не распространяются:

А) На неисправности изделия, возникшие

в результате:

1. несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
2. механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;
3. применения изделия не по назначению;
4. воздействия неблагоприятных атмосферных и внешних факторов на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;
5. использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных технологической конструкцией данной модели;
6. попадания внутрь изделия инородных предметов или засорения вентиляционных отверстий большим количеством отходов, таких как пыль, мелкие частицы и т.п.

Б) На изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.

В) На неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия, признаками чего являются:

1. наличие ржавчины на металлических элементах изделия;
2. обрывы и надрезы сетевого кабеля;
3. сколы, царапины, сильные потертости корпуса.

Г) На неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшей выход из строя электродвигателя или других узлов и деталей.

К безусловным признакам перегрузки относятся:

- деформация или оплавление пластмас-

совых деталей и узлов изделия;
 - появление окалины на коллекторе или угольных щетках;
 - одновременный выход из строя ротора и статора электродвигателя;
 - потемнение или облуживание изоляции проводов.

Д) На расходные материалы, сменные детали, узлы, подлежащие периодической замене, такие как угольные щетки, приводные ремни и цепи, фильтры, предохранители, элементы освещения, сварочные кабели с клеммами и электро-держателями, аккумуляторы, пыльные диски, строгальные ножи, пилки лобзиков, шлифовальные и полотна, биты, буры, сверла, абразивные круги, фрезы, абразивные насадки, шпули с леской, цепи пыльные, ножи триммеров, торцевые головки, дорны, гильзы, шланги резиновые воздуховодные, мешки для отходов, струбцины, переходники, насадки на сопло технических фенов, сопутствующий ручной инструмент и проч.

Обращаем ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет.

ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

Список сервисных центров можно узнать у продавца или на сайте stavr.pф, www.stavr-tools.ru

ШУМОВИБРАЦИОННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Шумовибрационные характеристики соответствуют европейским стандартам.

Шум
LpA: 72,6dB(A)
LwA: 85,6dB(A)

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Допустимые параметры питания	220±10% В 50 Гц
Потребляемая мощность	150 Вт
Число оборотов	0-10000 об /мин
Размер круга	75x20 мм
Посадочный размер	10 мм
Длина сетевого кабеля	2 м
Масса	3,1 кг

ООО «Омега»

Россия, г. Ульяновск, ул. Локомотивная, 14

Дата изготовления

указана на серийном номере